

Tribuna Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

ANUL II
Nr. 441
Duminică
20 IULIE
1969
4 PAGINI
30 BANI

Zi obișnuită la biblioteca Casei de cultură a sindicatelor din Mediaș



ÎN ÎNTÎMPINAREA CONGRESULUI AL X-LEA AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Succes deplin lucrărilor Conferinței județene de partid

Delegații celor aproape 4500 de comunisti din județul nostru se vor întâlni, azi, în Conferința extraordinară a organizației județene de partid pentru a dezbate Tezele C.C. al Partidului Communist Român și Proiectul de Directive pentru Congresul al X-lea.

Întreaga politică internă și externă a partidului comunistilor din România a fost și este apreciată cu deplină satisfacție în aceste zile de către muncitorii, țărani și intelectuali, care au studiat și dezbătut într-un chip democratic, cu maturitate și clarviziune politică documentele pregătitoare ale Congresului al X-lea.

Conferința extraordinară a organizației județene de partid oferă încă un prilej comunistilor, delegații ai organizațiilor de partid din județul Sibiu, să-și spună cuvântul, să-și manifeste atașamentul, să vină cu propuneri noi care să susțină împlinirea mărețelor obiective politice, economice și sociale — idealuri de acțiune și dăruire, idealuri de împlinire a poporului român, condus cu adâncă înțelepciune de un partid încercat.

Sprijinul acestor idealuri e bine fundamentat de istoria izbitoră a unii pătrar de veac, îndeosebi de la Congresul al IX-lea al P.C.R., până azi, perioadă în care, datorită politicii înțelepte a partidului, România și-a sporit în mod deosebit prestigiul și autoritatea în ochii lumii întregi.

În acești 4 ani, de la Congresul al IX-lea încôace, am fost participanți direcți, am trăit prin faptele și gândurile noastre, izbânde remarcabile. Congresul al IX-lea al partidului a făcut bilanțul a două decenii de activitate a întregului popor stăpîn pe soarta sa, condus cu înțelepciune și clar viziune de partidul comunistilor. Căzând în deplină luciditate ceea ce a fost bine și rău în drumul celor două decenii, partidul a lansat cu curaj programul actualului cincinal, program pe care poporul l-a susținut, animat de înaltă simțire patriotică.

Acum, în preajma Congresului al X-lea, la un sfert de veac de libertate, cu aceeași maximă luciditate, conducerea partidului a pus în dezbateră poporul programul viitor al dezvoltării patriei noastre. În Tezele Comitetului Central al Partidului Communist Român și în Proiectul de Directive pentru Congresul al X-lea al P.C.R. sint cuprinse liniile mereu ascendente pe care se vor înscrie toate sectoarele vieții noastre economice și sociale în care se cer amplificate eforturile pentru îmbunătățiri substanțiale.

Este unanim recunoscut că partidul nostru duce o politică constructivă în rezolvarea tuturor problemelor care se ivesc pe plan intern și extern. Entuziasmul cu care toți oamenii muncii din județul nostru și-au exprimat adevărată laudă internă și externă a partidului a dovedit încă o dată că această politică științifică se identifică cu voința maselor. De aceea, cu atât mai semnificativă și căldură poporul își manifestă dragostea pentru Partidul Communist Român. Declarațiile, scrisorile, telegrammele trimise conducătorilor superioare de partid și publicate în presă, angajamentele, manifestările de încredere și simpatie cu ocazia recentelor vizite de lucru ale tovarășului Nicolae Ceaușescu în mai multe județe ale țării au dovedit pe deplin atașamentul întregului popor față de politica profund științifică a partidului.

Concordanța deplină dintre idea-

lurile poporului și partidului slujește astfel cu succes interesele țării, principiile socialismului, slujește suveranitatea și independența României, spiritul de prietenie și colaborare cu toate țările socialiste pentru triumful cauzei socialismului și păcii în lume.

Documentele care se dezbate azi la lucrările Conferinței extraordinare a organizației județene de partid vor deveni viitor program de lucru pentru curând. Devotați și adevărați susținători ai acestor programe mari, entuziasmul nostru pentru viitorul și străbătut de freacă voinței și conștiinței întregului popor. Ca expresie a profundului democratism care guvernează întreaga activitate de partid și de stat Conferința județeană de partid va alege delegații la Congres, susținând cu multă căldură și sinceritate, asemenea celorlalte conferințe județene, hotărârea Conferinței municipale de partid București de a propune realegerea tovarășului Nicolae Ceaușescu în înalta funcție de secretar general al Comitetului Central al partidului.

Acum, când ne mai desparte puțin timp de marea dezbateră — Congresul al X-lea — și de aniversarea a 25 de ani de la eliberarea, muncitorii din uzine și fabrici, străduitorii de pe ogoare, cărturarii, artiștii, întreaga populație a județului Sibiu — români, germani, maghiari și de alte naționalități — își afirmă prin fapte atașamentul față de programul partidului, contribuind ca și până acum la desăvârșirea socialismului în țara noastră, animați de mîndria patriotică de a situa România pe treptele tot mai înalte ale progresului, slujind astfel cu demnitate interesele țării, ale păcii, ale internaționalismului socialist.

Succes deplin lucrărilor Conferinței extraordinare a organizației județene de partid.

Vizita tovarășului MAXIM BERGHIANU în județul Sibiu

În zilele de ieri, tovarășul Maxim Berghianu, membru al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., președintele Comitetului de Stat al Planificării, și-a continuat vizita de lucru în județul nostru. Vizita în unități industriale, pe șantiere de construcție, unități agricole de stat și cooperatiste, la case de cultură a prilejuit un colocviu la care au participat conducătorii ai organelor de partid și de stat, cadre din conducere a întreprinderilor, numeroși lucrători din domeniile respective.

În cursul dimineții, primul obiectiv vizitat a fost noul și impozantul cartier al Sibiului, Hipodrom. Vizitînd „Poligonul de panouri mari prefabricate”, înaltul oaspete a fost impresionat de căldura de reprezentanți ai Comitetului municipal de partid, ai consilierilor populare județean și municipal, de cadre din conducerea întreprinderii județene de construcții-montaj, ingineri, tehnicieni și muncitori. Conducînd pe înaltul oaspete, tovarășul Popa Macarie, directorul întreprinderii, a prezentat unitatea în cadrul căreia se realizează panourile prefabricate necesare realizării programului de construcții de locuințe din Sibiu. Descriind instalațiile folosite, rîndamentul lor, au fost prezentate perspectivele de dezvoltare ale poligonului în situația creșterii impenabile a necesarului de asemenea materiale.

Tovarășul Maxim Berghianu a apreciat strădania colectivului de aici, faptul că acest punct este un bun început care va trebui dezvoltat, investindu-se mai multă atenție, mai multă strădanie pentru introducerea cu înaltă eficiență economică.

În continuare au fost vizitate cîteva blocuri de locuințe, cu confort diferențiat, din cartier. Aprecînd priceperea și exigența constructorilor, oaspetele a eliminat necesitatea de finisaj, a gândirii mai atente asupra repartizării spați-

ului locuibil, a căutării unor soluții care — fără a mări costul — să conducă la un confort ridicat.

În continuarea vizitei de lucru, tovarășul Maxim Berghianu a fost apoi oaspetele Mediașului, care a prilejuit înaltul oaspete cunoștința cu un colectiv harnic, matur, a cărui faimă a priceperii și dăruirii a trecut de mult hotarele patriei. În cursul vizitei unor secții și ateliere, directorul fabricii, ing. Emilian Bărbat, a prezentat diverse produse aflate în fabricație, a vorbit despre realizările colectivelor de aici, despre perspectivele unității. Felicitîndu-l pe sticlari pentru calitatea muncii lor, înaltul oaspete s-a interesat de condițiile lor de viață, de muncă, de câștigul ce-l realizează.

Următorul popas — uzina „Automecanică”. Vizita de aici, discuțiile cu cadrele de conducere — privind producția, dezvoltarea viitoare a uzinei, diversificarea pro-

(Continuare în pag. a II-a)

Angajamentele constructorilor de mașini au fost realizate

În județul Sibiu, ca de altfel în întreaga țară, politica marxist-leninistă a partidului nostru privind industrializarea socialistă a cunoscut o expresie pregnantă. Bunăoară, producția globală a întreprinderilor din ramura construcțiilor de mașini și prelucrării metalelor a crescut față de 1950 de peste 45 ori. În primii trei ani ai actualului cincinal, valoarea producției industriale, în comparație cu 1965, a sporit de asemenea cu 66,8 la sută.

Aceste cifre sînt suficiente pentru a justifica angajamentele colectivelor de muncă ale acestor întreprinderi de a depăși nivelul planificat al producției globale industriale pe acest an cu peste 15 milioane lei, iar al producției marfă vindută și încasată cu 10,7 milioane lei.

Bilanțul primelor 6 luni ilustrează clar strădania salariaților din întreprinderile constructoare de mașini, oferind garanții sigure că și aceste angajamente vor fi depășite. Astfel, la producția globală s-au obținut peste plan aproape 10 milioane lei, iar la producția marfă vindută și încasată peste 32 milioane lei.

De remarcat rezultatele Uzinei de piese auto Sibiu, care la această dată și-a îndeplinit toate angajamentele luate în cî-

ÎN ALTUL DEMOCRATISM AL ORÎNDUIRII NOASTRE SOCIALISTE

Prof. doctor docent CAROL GÖLLNER

Dezbateră Tezelor și Proiectului de Directive, care are loc acum, în preajma Congresului al X-lea al Partidului Communist Român, învederează într-un impresionant colocoliu spiritual nou și dinamic al muncitorilor, țărănilor și intelectualilor înaltul simț de răspundere în abordarea problemelor cu semnificație majoră. Se afirmă astfel elocvent maturitatea, înaltul simț cetățenesc al oamenilor muncii din patria noastră și atașamentul lor profund față de politica partidului nostru, încrederea deplină în capacitatea și clarviziunea cu care ne conduce destinele. În atmosfera aceasta de largă emulație, valorile politice din Teze sînt însușite și trăite de mase ca fenomene social-politice cardinale, decisive pentru progresul social-politic, iar schimbul de opinii, miile de propuneri făcute în adunări, vor contura un mobilizator program de lucru, un adevărat tezaur de experiență și înțelepciune colectivă definitivată de către forul suprem al partidului.

Partidul nostru consideră că este de o importanță hotărîtoare ca la elaborarea căilor de dezvoltare a societății noastre socialiste, la căutarea soluțiilor celor mai potrivite pentru problemele pe care le ridică continuu viața să participe activ cetățenii, specialiștii din toate domeniile. El dă prioritate acestui principiu democratic, creînd concomitent condițiile reale pentru valorificarea ini-

țiativa poporului, convins că este trinitivă numai cea societate în care orizonturile gândirii nu sînt limitate și în care spiritul creator se confruntă într-un permanent examen critic.

Prezența tot mai multă a masei și spiritul constructiv în care s-au dezbătut Tezele și Proiectul de Directive pentru Congresul al X-lea al partidului, constituie o nouă dovadă a trîncieții orînduirii socialiste, în care, sub îndrumarea socialistă a partidului și în climatul unei democrații autentice, poporul este făuritorul istoriei. Opera conștientă a masei progresază cu atât mai dinamic cu cît partidul le pune în cunoștință de cauză cu problemele esențiale ale politicii interne și externe, stimulînd astfel inițiativa și spiritul de răspundere al fiecărui cetățean, valorificînd înțelegerea colectivă a poporului. În felul acesta masele nu sînt chemate numai să ia act de documentele elaborate de conducerea partidului și statului, ci să participe direct la făurirea și materializarea lor. Se realizează prin aceasta o perfectă concordanță între interesele poporului și politica partidului, se întărește unitatea de monolit dintre partid și popor.

Dezvoltarea continuă a democrației socialiste, dezvoltarea și consolidarea unității și prieteniei dintre toate statele socialiste, respectarea suveranității și independenței naționale a fiecărui stat, indiferent de orînduirea lui socială, sînt valori politice și etice cu profunde rezonanțe în mințile și inima masei populare.

În conștiința poporului nostru s-a întipărit adînc convingerea că socialismul este unica orînduire social-politică în stare să asigure progresul material și spiritual, bunăstarea tuturor membrilor societății, împlinirea armonioasă a personalității umane. Una dintre marile aspirații ale umanității a fost tocmai cucerirea libertății sociale și naționale, făurirea societății în care personalitatea individului să se poată valorifica multilateral. Numai socialismul și democrația, noțiuni ce se condiționează dialectic, garantează în acest sens exercitarea celor mai largi drepturi și libertăți cetățenești. Sensul umanist al democrației socialiste constă în faptul că progresul civilizației devine un bun al întregii societăți și afirmă o concepție superioară despre om și despre menirea acestuia. „Societatea pe care o edificăm — relevă tovarășul Nicolae Ceaușescu — are drept tel suprem slujirea omului, realizarea celor mai înalte aspirații ale între-

(Continuare în pag. a II-a)

Îndeplinirea de către partid a rolului de conducător — factor esențial al progresului țării

AUGUSTIN ZAPIRȚAN,
secretar al Comitetului județean Sibiu al P.C.R.

Trăim zile de excepțională efervescență politică, momente pline de idei și fapte îndreptate spre împlinirea Congresului al X-lea al partidului cu noi și importante cîștiguri principiale și practice în opera de edificare a socialismului în patria noastră. Prelungire organică a unei perioade de insufletețitoare victorii și social-politice — așa cum s-au vădit anii scurși de la adoptarea de către Congresul al IX-lea a programului vast și multilateral de perfecționare a economiei țării, a societății — unele marcate de dezbateră în plinul întregii noastre societăți a documentelor pentru Congresul al X-lea evidențiază viabilitatea concretă a practicii încetățenite de către conducerea partidului

nostru de a se consfătuși cu masele largi în orice problemă care angajează destinele și viitorul națiunii.

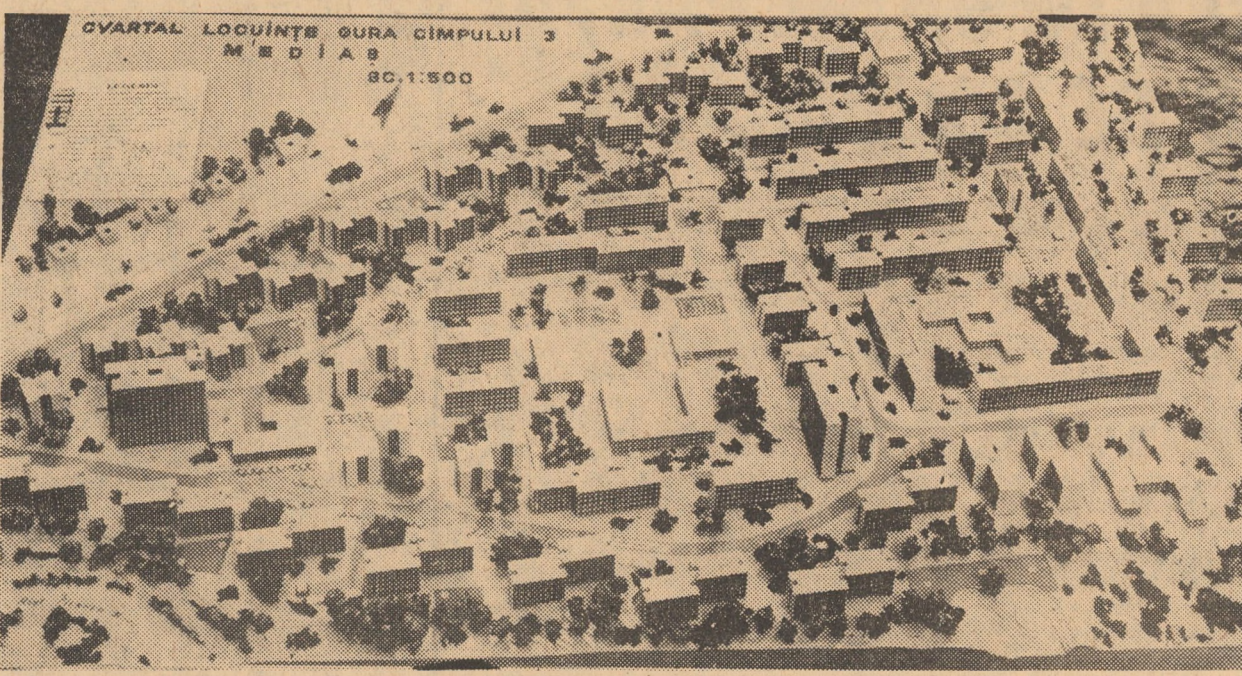
Înaltă și însuflețită apreciere exprimată de către comunistii, indiferent de naționalitate la adresa clarviziunii marxist-leniniste, a responsabilității profunde cu care partidul se preocupă de viitorul nostru al tuturor, confirmă încă o dată strălucitul rolul înaltului de conducător încercat al națiunii, de factor politic fundamental care asigură înaintarea victorioasă a României pe calea socialismului „Continuarea al tradițiilor glorioase de luptă ale poporului nostru național — liberă și social — națională — cum sub-

liniază Tezele Comitetului Central al Partidului Communist Român pentru Congresul al X-lea — Partidul Communist Român s-a dovedit la înălțimea misiunii sale istorice de conducător al luptei revoluționare pentru transformarea revoluționară a societății, pentru înflorirea patriei”.

Un sir de înfăptuiri prestigioase în cei 25 de ani de viață liberă, perfecționarea conducerii tuturor domeniilor vieții economice și social-politice, instaurarea unui climat de adevărat democratism în care fiecare om al muncii se simte stăpîn și responsabil pentru drumul spre progres al națiunii au contribuit plener la cîștigarea autorității și prestigiului de care se bucură partidul în rândul

maselor. Rolul său de conducător unic și încercat, recunoscut cu îndreptățită mîndrie de poporul nostru constituie un rezultat strălucit al unui proces istoric îndelung în care partidul s-a afirmat cu prisosință drept forța cea mai înaintată, mai hotărîtă și consecventă a națiunii. Justețea politicii marxist-leniniste a partidului, urdă sa forță mobilizatoare, încrederea și dragostea cu care întregul popor ascultă cuvîntul partidului și-l urmează au ieșit în evidență cu mare forță în acești ani în care s-au dobîndit succese remarcabile în îndeplinirea amplului program elaborat de Congresul al IX-lea, se vădesc cu pregnanță în cuvintele de căldă apreciere rostite de comunistii, de oameni ai muncii

(Continuare în pag. a II-a)

Macheta cvartalului de locuințe „Gura cimpului 3” din Mediaș
Foto: FR. NUSS

Vertiginos, solii Pămîntului se apropie de Lună

96 de minute, transmisiune în direct de pe „Apollo-11”

Houston 19 (Agerpres). — Membrii echipajului navei spațiale „Apollo-11” au controlat în cursul nopții de vineri spre sîmbătă starea de funcționare a instalațiilor de la bordul modulului lunar. Cu 40 de minute înainte de momentul prevăzut în program, Edwin Aldrin a pătruns în tunelul de legătură dintre cabina de comandă — Columbia — și modulul lunar — „Vulturul”, fiind urmat apoi de Neil Armstrong. Ea terminarea operațiilor de verificare, astronau-

(Continuare la pag. a IV-a)

al X-lea CONGRES

ÎN ÎNTÎMPINAREA CONGRESULUI AL X-LEA AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Expresie a celor mai vii sentimente, a încrederii în politica plină de înțelepciune a partidului nostru, colectivele din întreprinderi, toți oamenii muncii din județul nostru întâmpină Congresul al X-lea și cea de-a 25-a aniversare a Eliberării patriei cu importante succese în îndeplinirea sarcinilor de plan. Anul acesta și în special după publicarea documentelor pentru Congresul al X-lea al partidului, întreprinderile au cunoscut un plus de vitalitate în îndeplinirea angajamentelor luate. Cu ocazia dezbaterii documentelor au fost descoperite totodată noi resurse de majorare a acestor angajamente.

Succesele de până acum obținute în producție, propunerile făcute cu ocazia dezbaterii documentelor justificând hotărârile colectivelor de muncă de a participa cu toată energia la îndeplinirea mărețului program de dezvoltare a economiei naționale, program ce va fi adoptat de către forul suprem al comunistilor — Congresul al X-lea.

Economii substanțiale de metal

La începutul anului, colectivul uzinei „Automecanica” Medias s-a angajat ca prin folosirea mai rațională a metalului, prin introducerea în fabricație a unor produse noi, reproiectarea și modernizarea altor produse să economisească 30 tone metal. Din această cantitate s-ar putea confecționa pentru economia națională peste 20 auto-speciale.

La această dată angajamentul anual a fost îndeplinit, urmînd ca până la sfîrșitul anului să se mai economisească încă 20 tone metal. Cu rezultate bune colectivele acestei uzine întâmpină Congresul partidului la toți indicatorii de plan. Angajamentele luate în acest scop sînt în întregime realizate.

Depășirea sarcinilor de plan — o tradiție

Lucrătorii din industria gazului metan, întâmpină cu un nestăvilit entuziasm creator Congresul al X-lea al partidului.

Pînă în prezent două întreprinderi din cadrul Direcției generale gaz metan, întreprinderea pentru exploatarea conductelor magistrale și întreprinderea de furaj și-au realizat planul de producție pe primele 7 luni. Totodată angajamentele luate de colectivele unităților aparținătoare acestei direcții au fost realizate pînă în prezent în proporție de 152 la sută.

Realizări cislădiene

Colectivele de muncă cislădiene întâmpină Congresul al X-lea al partidului cu un bilanț însoțit de

for în realizarea indicatorilor de plan. Printr-o perfecționare continuă a organizării producției și a muncii, prin eforturile depuse de muncitori, ingineri și tehnicieni, pe primele 6 luni producția globală industrială a fost depășită cu 5 milioane lei. În aceeași perioadă s-au dat peste plan 24,3 mii m p țesături lînă și mătase, peste 32 tone fire de lînă și bumbac.

La succesele obținute se adaugă și cele realizate pe linia investițiilor. Din valoarea totală a construcțiilor, pînă la data de 30 iunie se realizase 64 la sută. A intrat în funcție o hală cu o capacitate de 35 mii m p covoare anual, terminîndu-se în același timp canalizarea și stația de procurare a apei cu o capacitate de 270 m c.

1 milion lei venituri peste plan

În fermele întreprinderii agricole de stat din Apoldu de Sus se desfășoară o însuflețită întrecere pentru a întâmpina Congresul al X-lea al partidului cu realizări cât mai frumoase. Bilanțul încheiat pe primul semestru oglindește eforturile depuse pentru a livra un volum sporit de produse agroalimentare, cit și pentru o mai bună gospodărire a fondurilor alocate producției. Astfel veniturile planificate au fost depășite cu peste un milion lei. O importantă contribuție au adus-o lucrătorii din fermele conduse de Siegfried Klöckner și Toma Lutsch. Cheltuielile de producție au fost reduse cu peste 50.000 lei.

Totodată lucrătorii din fermele vegetale au început recoltatul grîului, cu cinci combine, la Apoldu de Sus și Păuca. Se preconizează că producția medie la hectar va depăși 2.800 kg grîu.

ÎNDEPLINIREA DE CĂTRE PARTID A ROLULUI DE CONDUCĂTOR

(Urmare din pag. 1)

din toate domeniile de activitate care dezbate Tezele și Proiectul de Directive pentru Congresul al X-lea al partidului.

Creșterea capacității partidului nostru, a organelor și organizațiilor sale de a se situa, în fiecare etapă a construcției socialismului, în fruntea luptei pentru progresul economiei, al științei și culturii reprezintă factorul cel mai de seamă al vremii noastre. Structura partidului, pregătirea politică a membrilor săi, compoziția sa socială în care rolul preponderent revine elementului muncitoresc asigură partidului nostru caracterul de avangardă a clasei muncitoare, a tuturor oamenilor muncii.

Spiritul novator existent și demonstrat în activitatea partidului nostru își găsește confirmarea strălucită în capacitatea reală și în acțiunea practică a conducătorilor partidului, mai ales după cel de-al IX-lea Congres de a înlătura acele metode și practici negative, greșite, neviaibile folosite în trecut, care nu corespundeau dorințelor afirmării inițiativei organizațiilor și membrilor de partid, care frînau dezvoltarea unei reale democrații interne de partid. Faptul că spiritul respectării stricte a normelor statutare, a democrației interne de partid, înfăptuirea neabătută a normelor centralismului democratic sînt o realitate din ce în ce mai evidentă în viața organizațiilor noastre de partid, demonstrează tocmai ceea ce enunțăm mai sus. În același timp, a devenit evident, pentru fiecare om al muncii, că, în condițiile creșterii complexității sarcinilor cărora partidul are a le face față, în condițiile noi etape de construcție socialismului în România, creșterea rolului său de forță conducătoare a poporului,

a națiunii a devenit o lege obiectivă a dezvoltării sociale.

Aceasta nu este — și practica socială a dovedit — o simplă teză teoretică, ci ea și-a găsit conturul faptic, real în viața noastră cotidiană. Căci pe bună dreptate se subliniază în Teze: „Îndeplinirea rolului conducător al partidului presupune în primul rînd perfecționarea activității tuturor organelor și organizațiilor de partid, cărora le revine obligația să studieze și să cunoască amănunțit situația din domeniile de activitate în care lucrează, să asigure în cunoștință de cauză îndrumarea calificată, specifică fiecărui sector, să hotărască în lumina politicii partidului de sine stătătoare asupra soluțiilor concrete pentru îndeplinirea sarcinilor ce le revin”.

În spiritul acestor cerințe fundamentale ale muncii de partid Comitetul județean de partid Sibiu și-a axat întreaga sa activitate. Militînd pentru creșterea continuă a rolului de conducător politic al partidului în toate domeniile de activitate, am urmărit întărirea rîndurilor organizațiilor de partid, ne-am preocupat în permanență de perfecționarea stilului și metodelor lor de muncă în așa fel ca activitatea lor să se desfășoare la nivelul cerințelor actuale ale construcției socialiste. Faptul că în perioada care a trecut de la noua împărțire teritorial-administrativă am obținut o seamă de rezultate bune nu face decât să confirme optimismul nostru pentru rezultatele muncii viitoare.

Promovarea muncii colective, a spiritului novator, folosirea eficientă, sinceră și curajoasă a criticii și autocriticii, stringerea legăturilor cu masele largi de oameni al muncii, antrenarea celor mai buni specialiști în rezolvarea tuturor problemelor producției — iată tot atîtea pilonii care au consolidat rolul

(Urmare din pag. 1)

discuții deosebit de fertile, de recomandări și valoroase sugestii privind o serie de probleme actuale și de perspectivă ale industriei și agriculturii, ale muncii culturale și de creație. Înscrisă în acest amplu coloviu angajat între conducerea partidului și masele largi de oameni ai muncii, vizita s-a încadrat organic în efervescența acestor zile în care ne pregătăm să întâmpinăm cu noi succese în muncă evenimentele de mare însemnătate din luna august.

Produse în valoare de 31 milioane lei peste plan

Industria chimică, reprezentată prin cele două întreprinderi copșene, joacă un rol deosebit în economia județului nostru. Chimistii s-au situat, în această efervescență a îndeplinirii angajamentelor, în fruntea întrecerii socialiste. Ei s-au angajat să dea peste plan în acest an o producție globală industrială în valoare de 37,7 milioane lei și au obținut în prima jumătate a anului peste 31 milioane lei.

Plusul de elan reflectat în depășirea angajamentelor luate este datorat dorinței unanime a colectivelor de muncă din aceste două întreprinderi din Copșa Mică de a întâmpina evenimentele din august cu realizări cit mai însemnate.

În drum spre Sibiu, tovarășul Maxim Berghianu a vizitat, de asemenea fermele zootehnice și vinicole ale I.A.S. Axente Sever.

Vizita tovarășului Maxim Berghianu în județul Sibiu a oferit prilejul unor întîlniri de lucru și

creșcut al organizațiilor și organelor partidului.

O latură a muncii de partid care a stat și va trebui să stea și în continuare în atenția organelor și organizațiilor noastre din toate sectoarele de activitate este întărirea disciplinei de partid, întărirea simțului de responsabilitate al fiecărui comunist pentru tot ceea ce se întîmplă în sectorul său de activitate, găsirea metodelor și mijloacelor celor mai eficiente pentru a realiza un control adevărat și real al îndeplinirii sarcinilor încredințate, al hotărîrilor organelor și organizațiilor de partid.

Capitol de mare însemnătate în viața partidului nostru, a tuturor organizațiilor sale, Congresul al X-lea al partidului va conduce, prin hotărîrile pe care le va adopta, la întărirea rolului partidului în societate, la o prezentă și mai vie, și mai entuziasmată a comunistilor în fruntea luptei pentru progresul patriei.

În acest spirit considerăm deosebit de valoroase dezbaterile documentelor pentru Congresul al X-lea, prin exprimarea largă de către întregul nostru popor a sentimentului unanim de adăziune, încredere și atașament față de spiritul și litera ideilor și prevederilor din documente. Lar Conferința organizației județene de partid va purta și ea în primul rînd această majoră semnificație a adăziunii celor aproape 45.000 de comunisti din județul Sibiu, românii, germanii, maghiarii, la viitorul de aur al țării creionat de documentele pregătitoare ale partidului, dar va însemna și o veritabilă adunare de lucru a reprezentanților tuturor comunistilor menită a deschide noi perspective practice, de a însuma noi idei valoroase în rezolvarea tuturor problemelor producției — iată tot atîtea pilonii care au consolidat rolul

discuții deosebit de fertile, de recomandări și valoroase sugestii privind o serie de probleme actuale și de perspectivă ale industriei și agriculturii, ale muncii culturale și de creație. Înscrisă în acest amplu coloviu angajat între conducerea partidului și masele largi de oameni ai muncii, vizita s-a încadrat organic în efervescența acestor zile în care ne pregătăm să întâmpinăm cu noi succese în muncă evenimentele de mare însemnătate din luna august.

Produse în valoare de 31 milioane lei peste plan

Industria chimică, reprezentată prin cele două întreprinderi copșene, joacă un rol deosebit în economia județului nostru. Chimistii s-au situat, în această efervescență a îndeplinirii angajamentelor, în fruntea întrecerii socialiste. Ei s-au angajat să dea peste plan în acest an o producție globală industrială în valoare de 37,7 milioane lei și au obținut în prima jumătate a anului peste 31 milioane lei.

Plusul de elan reflectat în depășirea angajamentelor luate este datorat dorinței unanime a colectivelor de muncă din aceste două întreprinderi din Copșa Mică de a întâmpina evenimentele din august cu realizări cit mai însemnate.

Angajamente depășite și 25,3 tone economii de metal

Avîntul creator al întrecerii socialiste în îndeplinirea Congresului al X-lea al partidului și a sferului de veac de la eliberare înscrie succese deosebite pe diagrama uzinei mecanice din Sibiu. Angajamentul de a realiza peste plan o producție marfă în valoare de 900.000 lei a fost îndeplinit, realizîndu-se un beneficiu suplimentar de 350.000 lei și o economie de metal de 25,3 tone. De asemenea, uzina a livrat la export, în devansare, produse în valoare de 400.000 lei.

Este demn de menționat aportul colectivului secției de prelucrare mecanică și montaj, care se situează în frunte prin performanțele obținute în întrecerea socialistă.



Din noul peisaj al construcțiilor de locuințe din municipiul Sibiu: cartierul Hipodrom

Flori, strădaniei constructorilor

Chiar dacă ai uitat istoria învătăată din școală, vîzînd ruinele unei cetăți dacice sau ale unui castru roman, vîzînd mînaștirile din nordul Moldovei înțelegi despre români mai mult decît îți spune istoria scrisă. Cei care le-au zămislit s-au complăcut în această relevare definindu-și astfel sufletul, specificul românesc de ființare. Dar mă poartă gîndul la confrății contemporani, la oamenii care au schimbat în acest sfert de veac, plin de demnitate, fața țării, zidind baraje, ridicînd orașe, cartiere întregi, uzine și multe, multe edificii culturale.

Eforturile au fost deosebite. Era necesară piatra de temelie, trebuia recuperat un timp lung în care nu s-a construit nimic, trebuia ca românii să-și caute iarăși personalitatea în expresia lor specifică națională. Pe neașteptate s-au ivit din toate colțurile frumoase ale țării meșterii schelelor, ziditorii de

înălțimi. O întreagă oaste de constructori s-a născut și a înălțat instalații industriale de o înaltă tehnicitate și o neabătută frumusețe, a introdus în tirgoșarele românești clădirea modernă, semn al mărețelor ansambluri de mai tirziu. Poate că în peisajul urbanismului nostru de astăzi primele construcții nu sînt așa de vechi, dar dacă ne gîndim la emoțiile cu care miile de oameni au intrat pe porțile noilor uzine și fabrici ne putem imagina ceea ce au lăsat ei în urmă. Locuința igrasioasă a fost părăsită și schimbată cu apartamentul modern, vechile locuri de muncă cu hala spațioasă plină de lumină și-n acest fel și-au regăsit oamenii încrederea sufletească și cea noblețe cetățenească specifică socialismului. Drumul a-asta dublat de drumul satului spre oraș, a căpătăt fără îndoială semnificații necunoscute înainte. Mii de oameni de la sate au ales

ca loc de muncă fabrica, ca locuință — apartamentul, iar instituțiile de cultură au fost zidite de constructori în cele mai îndepărtate cătune. Și poate că oamenii aceștia, extrem de mulți la număr, astăzi în tradiționala sărbătoare a constructorilor își îndreaptă gîndurile pline de recunoștință spre arhitecții, inginerii, maștrii și muncitorii anonimi care ani în șir și i-au petrecut pe schele. Cătorînd prin țara asta a frumosului, vîzînd Argeșul, Porțile de Fier, Combinatul de la Slatina, gigantul combinat gălățean, noile orașe ale țării, nu se poate să nu te emoționezi în fața avîntului constructiv și să nu te gîndești la aceia care l-au realizat.

Din orice parte a orașului ai intra în Sibiu, noul realizat de constructori te întâmpină cu fruntea sus. Sînt doar cîțiva ani de cînd primele buldozere au trecut peste bîtrîndul Hipodrom și astăzi e gata un cartier întreg în care trăiesc în condiții onorabile mii de oameni. Tereziianul, cartierul Gheorghe Gheorghiu-Dej, Tîglariilor se alătură urbanisticii noi a Sibului. Întregul județ, ca de altfel întreaga țară, a îmbrăcat haina noului. Numai anul trecut la Medias a fost durată o nouă gară pentru călătorii și mărfuri, o splendidă casă de cultură a sindicatelor și-o nouă clădire a poștei. Să adăugăm la acestea fabricile noi, reutilizarea și construirea de hale moderne în uzinele județului și ne vom da seama de marea prezență a constructorilor.

Importanța pe care partidul și statul nostru o acordă construcțiilor este reflectată și de documentele pentru Congresul al X-lea al partidului. Investițiile centralizate din fondurile statului în viitorul cincinal vor însuma 420—435 miliarde lei, ceea ce este egal cu întregul volum de investiții din anul 1961—1970. Să ne imaginăm astfel grandioasă, să ne gîndim la ceea ce vor avea de lucru ziditorii de înălțimi în întreaga țară. În județul nostru numai din investițiile proprii ale Consiliului popular județean este prevăzută pentru construcții, în acest an, suma de 128.806.000 lei. Peste 1.600 familii se vor muta în apartamente noi. Dacă aceste frumoase cămine vor avea confortul dorit, se va dator muncii conștiente a celor care le-au construit.

Pentru icsușita și însuflețita lor activitate creatoare oamenii schelelor merită fără îndoială să fie felicitați. Iar noi beneficiarii de fapt ai rezultatelor muncii lor conștiente recuțăm că pentru ceea ce au durat cu inteligența și icsușita minilor merită cu prisosință din partea noastră o răsplăt, o atenție simbolică pentru năzuțina lor spre înălțime. Și această mulțumire a noastră va fi însoțită de flori, de sute și mii de buchete de flori pe care le vom așeza în fața fiecărui edificiu nou construit de ei.

ALEXANDRU GRAD

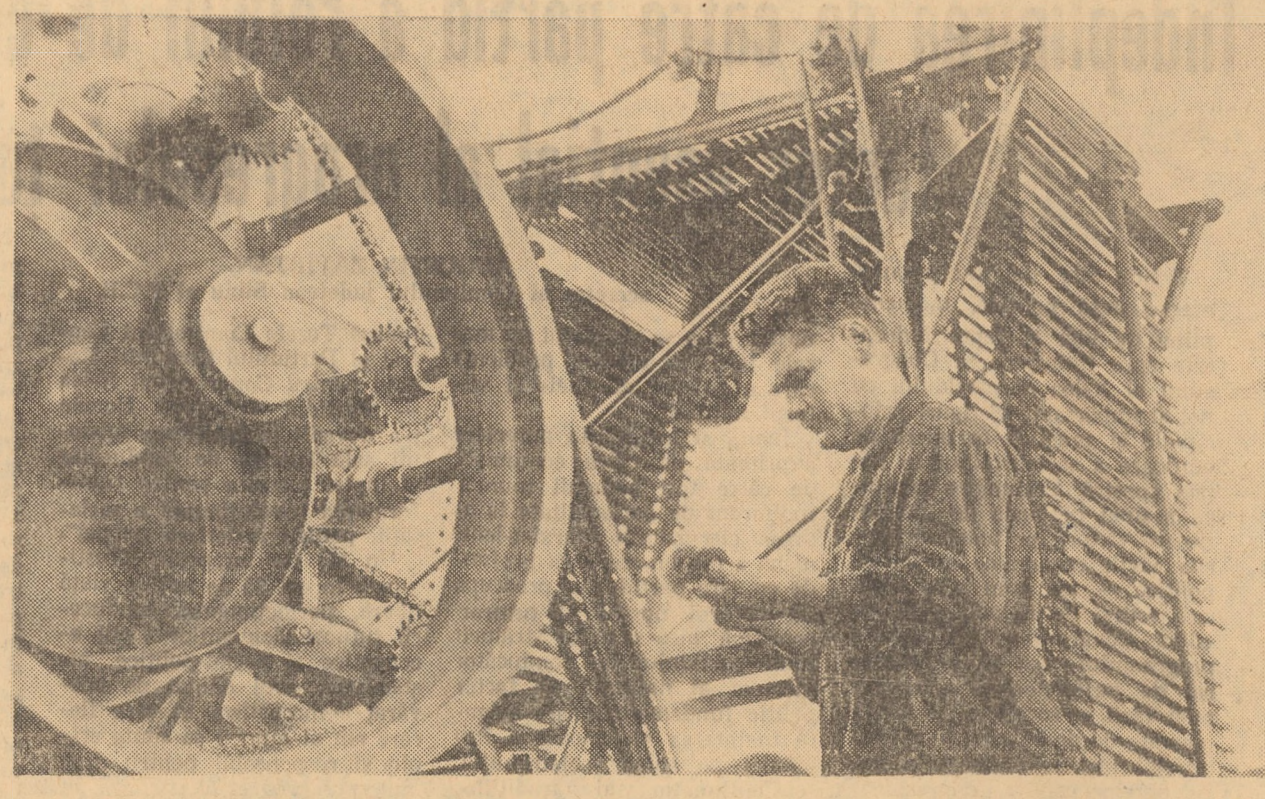
INFORMAȚII

Printru activitățile în cadrul cărora tinerii sibieni pot să-și petreacă în mod plăcut sfîrșitul acestei săptămîni figurează și „Balul constructorilor”, programat pentru sîmbătă, ora 20, la clubul „Independența”. Cîntă orchestra „Colibri”.

O inițiativă foarte apreciată de gospodine este organizarea. În aceste zile, a unor expoziții de legume și fructe în incinta din imediata apropiere a unităților de desfacere. Expoziții, cu o frumoasă prezentare, într-un sortiment de sezon bozat reprezentat, funcționează: la Sibiu în piața Cîlin și în Piața teatrului; la Medias, în piața centrală a municipiului, piața Vitrometan, la magazinul nr. 2 și la magazinul din Gura Cîmpului; o seamă de expoziție a fost organizată și la Clisărie.

Pentru luni, la ora 18, Casa de cultură a municipiului Sibiu organizează un simpozion intitulat „O mărșă și literică — 23 August — încununarea luptei de veacuri a poporului român pentru libertate, independență și progres social”. Vor vorbi profesorii sibieni Ioan Iftu, Paul Abrudan și avocatul Marcel Zărnescu, din București.

În perioada 21 iulie—30 august 1963 se va organiza tirul de vară, în cadrul căruia organizație concurențiale locale vor desfășura cu o reducere a prețului cel amănunțit cu 25—30 la sută, articole de fabrică-cărnă și încălțăminte de sezon.



În secția filatură, a fabricii „Progresul” Orlat, la care se realizează omogenizarea firelor, o fază premergătoare filării

Teohar Mihadaș

UMBRE STRĂBUNE

Sufletul meu un pisc e de temple năpădit
Sub flămuri țării sărbătorind în soare ...
Cind amintirea-și mișcă talazul fermecat,
Tresar din ea bărboase năluci tulburătoare:
Pletoși și crinceni, iată-i, cu pieptul singerat
Mă-nțimpină, prin noaptea vitejii de la Tape ...
Ca-n steagurile dace — spămoase arătări —
Vuiesc chemări de luptă pe creste și pe ape ...
Aud rostogolire, de trunchiuri și de stânci
Sub nemilosul ureș al zvelților arcași:
Au umilit aicea pe-un rege venetic,
Sălbateca Posada, ai geților urmași.

Dorm adumbrate-n pace străbunele Rovine
Unde-a trăznit minia lui Mircea în sultani,
Poet-ngenunchiază blind sărutind morminte,
Și cîntă moștenirea virtuții peste ani.
La Podu-Nalt înalță urgia lui Ștefan
A cotropit sub mlaștină pe cei ce cotropesc.
Așlet mindriei noastre, al dragostei de țară
Și al datorniciei, umit te preamăreș!

Ai cui sint ochii aprigi fulgerător tăind
Hotarele-nțregirii în somptuos alai?
Fulgeră-n patru vînturi tășul bardei sale,
Și luminează-n slavă, alb, fruntea lui Mihai!
În tînguiri de buciom mi-i duc ca să-i strivească
Pe Horia și pe Cloșca, trufașii căpcauni.
Pe Tudor în fîntină l-au aruncat, străpuns,
Pe Iancu-n ceață neagră a stîncelor genuni.
Slăvite rîni! Stelare efegii și peceți!
Voi sînteți temelia acestei țări de aur;
Menită bucuriei prin pămîntirea ei,
Azi, ridicată-n soare — incandescent tezaur!

George Popa

Poetul și țara

Îți mulțumesc pămînt al țării mele
Că m-ai născut din cîntece și flori,
Că cerul tău de în și de mărgele
Mi-a fost ștergar cînd mă spălam în zori.

Îți mulțumesc că precum din mină,
Stînd ca lumina sau plecat sub moină,
Alătura de plug și de țărani
M-ai răcorit cu ape din doină.

Îți mulțumesc de ploii din zăpadă,
De vîntul căderii învalmășind,
De turta care iese din baladă,
De steaua la fereastră poposind.

Îți mulțumesc de fluierul din grindă,
De mîriștea pe-un picior de colină,
De clopoțelul prins într-o colindă,
De ciocirliile ce ies din nai.

Privind la steagurile de pe creste
Îți mulțumesc și tie, scump norod,
Că tuturor minunilor aceste
Mi-ai dat să le fiu paznic și rapsod.

TRIBUNA LITERARĂ ȘI ARTISTICĂ

Climat de largă efervescență intelectuală

Resimțind profund curentul unei intense dinamici înnoitoare declanșat în viața socială a României după Congresul al IX-lea al partidului, viața spirituală a Sibiului a intrat în ultimii ani într-o etapă de largă emulație intelectuală. Desigur, condițiile apte a genera un atare elan intelectual sînt rezultatul unui proces dezvoltat continuu încă din primii ani de după eliberare. Atunci, integrîndu-se cu tot elanul în climatul de entuziasmată renaștere socială promovată de Partidul Comunist Român, intelectualii sibiului au pus bazele unei activități culturale de intensă participare publică, asigurînd astfel cadrul general care să justifice înființarea unor instituții culturale de mare iradire. Așa au apărut, din trupele teatrului popular și teatrului muncitoresc — Teatrul de stat Sibiu, din trupele de operetă ale tineretului progresist — Filarmonica de stat Sibiu, apoi Școala populară de artă, casele de cultură și cluburile muncitorești, căminele culturale și bibliotecile. A

dică o largă rețea de instituții profesionalizate, capabile a constitui cîmpuri de reală stimulare a valorilor intelectuale, chemate a se devota dezvoltării unei munci profund angajate în satisfacerea nevoilor de cultură ale populației județului Sibiu. S-ar cuveni o amplă analiză sociologică, în care să se sintetizeze mutațiile de a dincine făptuite în conștiința publică, o analiză care să stabilească efectele interioare ale participării anuale a unei populații de peste 200 000 de spectatori numai la spectacolele Teatrului de stat, cauzate adînc de creșterea și dezvoltarea a ritmului de folosire a unor instituții culturale cum ar fi (exemplificăm la întîmplare) biblioteca din Rășinari (147 de cititori în 1938 — 5-6 000 pe an acum) sau Muzeul Brukenthal (6 000 de vizitatori în perioada 1938-1943 — 200 000 pe an acum). Se relevă aici o concluzie

care indică, cu precizie probată științific, existența unui entuziasm de substanță, masiv însetat în a se exprima intelectual, în a folosi bunurile spirituale. Dar argumentele rămîn încă înaptea să reflecte măcar intensitatea mutațiilor în ansamblu, atîta timp cît nu cităm adevărate reînviere spirituale declanșată pe arterele mișcării artistice de amatori, care a punctat adeseori momente de rezistență în

la lecile „Gheorghe Lazăr” sau nr. 3, de la Muzeul Brukenthal sau de la Societatea de științe medicale. Însă am cita aici și exemplul secției sibiene de științe sociale a Academiei, institutul medicean de cercetare a gazului metan sau preocuparea generală manifestată de intelectualitatea din întreprinderi în largirea aparatului informațional (numai la uzina „Independența”, bunăoară, pîtrund la ora actuală 120 de publicații de specialitate din România și 56 de publicații străine, care completează adevărat zestre celor 23 060 volume din biblioteca tehnică). Nu poate fi apoi neglijat faptul că însuși bugetul pentru acțiuni culturale înregistrează an de an, la nivelul județului, creșteri importante. Fată de 1965, cînd atîngea cifra de 8 210 000 lei, în 1969 el s-a ridicat la 13 138 000 lei.

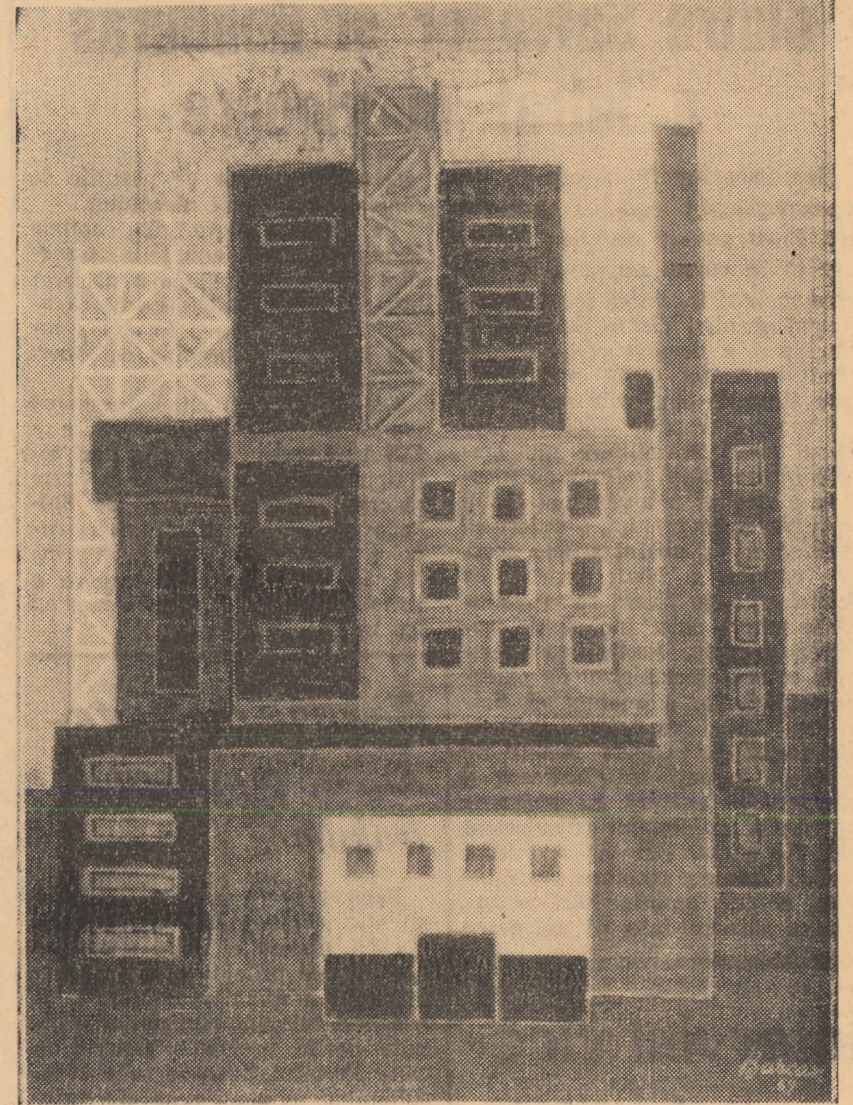
Tezele C.C. al P.C.R. pentru Congresul al X-lea al partidului)

Însăși viața spirituală națională; ca să nu mai vorbim de importanța pe care această mișcare a avut-o în interior, prin atragerea unei mari populații nu numai la asimilarea bunurilor spirituale, ci la însuși procesul de făurire a culturii. Vom putea medita atunci în deplin respect pentru valoarea argumentului logic la adevărul că anii socialismului au constituit cu adevărat pentru viața spirituală a Sibiului, ca și pentru viața spirituală a întregii țări, o perioadă de profunde mutații sociale, efectuate în direcția unei tot mai adînci partrunderi a culturii în mase. Iar cît de important este un atare act în viața unui popor, nu mai trebuie, desigur, demonstrat. Vom observa numai că aici se relevă plener una din direcțiile activității titanice a partidului nostru comunist, angajat cu toată responsabilitatea patriotică în propășirea României socialiste.

Ce a însemnat perioada de după Congresul al IX-lea, de după Conferința Națională a partidului pentru viața spirituală a județului nostru este, aparent, mai dificil a demonstra, dat fiind timpul istoric atît de restrîns. Cîteva elemente însă ni se par pe deplin releabile. Odată ar fi realitatea că în ultimii 3 ani a continuat acțiunea amplă a difuziunii culturale prin instrumentele deja adînc înfipte în conștiința publică. Dar o analiză a detaliilor relevă o amplificare a efectelor prin autorizarea criteriilor — înscrise ca condiții de ansamblu. Activează în acest sens eforturile substanțiale de în-lăturare a balastului formalist prin redistribuirea mijloacelor culturale de masă într-un mai strîns raport cu nevoile colectivității particulare în care activează. Imprimarea unui gust de superioară probitate științifică însă nu se reflectă numai aici. El este sesizabil în deplina sa impetuozitate în viața interioară a unităților culturale preeminente, în activitatea societăților științifice, în general în mediile de reunire a unui spirit număr de intelectuali. Am aminti în acest sens, ca exemple, multiplele sesiuni științifice de la Biblioteca „Astra”, de

la lecile „Gheorghe Lazăr” sau nr. 3, de la Muzeul Brukenthal sau de la Societatea de științe medicale. Însă am cita aici și exemplul secției sibiene de științe sociale a Academiei, institutul medicean de cercetare a gazului metan sau preocuparea generală manifestată de intelectualitatea din întreprinderi în largirea aparatului informațional (numai la uzina „Independența”, bunăoară, pîtrund la ora actuală 120 de publicații de specialitate din România și 56 de publicații străine, care completează adevărat zestre celor 23 060 volume din biblioteca tehnică). Nu poate fi apoi neglijat faptul că însuși bugetul pentru acțiuni culturale înregistrează an de an, la nivelul județului, creșteri importante. Fată de 1965, cînd atîngea cifra de 8 210 000 lei, în 1969 el s-a ridicat la 13 138 000 lei.

Dar dacă prin cele 337 de biblioteci din județ, prin cele 169 de cămine culturale, prin cele 121 de cinematografe (din care 109 în mediul sătesc) sau prin cele 12 cluburi și case de cultură se constată în ultimii ani un spor de eficiență prin reconsiderarea criteriului științific și de valoare, dacă instituțiile profesionale și asociative pe ramuri de intelectuali relevă acum un mai dens proces de emulație, în cîteva puncte acumulate în intrat în faza unor adevărate efervescențe, anunțînd mutații calitative substanțiale. Am da aici exemplul dezvoltării ansamblului muzeistic sibiului care o va avea Muzeele tehnicii populare din Dumbrava Sibiului, apoi perspectiva iluminantă a ridicării respectivelor Sibiu la rangul de cetate universitară; dar și prezența vitalizatoare a festivalului Cîmbinam ca moment de resurrecție pleneră a valorilor locale. Și-am puca aici și largirea cîmpului publicistic sibiului prin apariția unui cotidian mult vizat („Tribuna Sibiului”) a unei merituose publicații în limba germană („Hermannstädter Zeitung”) — alături de mai vechea și prestigioasă „Forschungen zur Volks- und Landeskunde”, apariția cu regularitate a unei pagini săptămînale consacrate cercetării, literelor și artelor, la „Tribuna Sibiului”, apariția volumului „Semnificații”, a suplimentului social-cultural „Arcade” și a numeroaselor reviste școlare din județ. Cu toate menite a îmbogății cadrele material-organizatorice pentru stimularea și afirmarea valorilor intelectuale — vizînd în substrat și reînnoirea unor tradiții atît de străvechi și de proeminente în istoria acestor meleaguri. Să le adăugăm însă și perspectivele frumoase ce decurg din programul riguros intelectual lansat de noua direcție a Teatrului de stat și vom accepta că ultimii ani se relevă deja ca un profil distinct în județul nostru cultural. Aceasta îndreptățește convingerea că organismele care acționează în județul Sibiu în domeniul culturii, intelectualității a celei părți de țară sînt pregătite pentru a trece la înfăptuirea chemărilor de înaltă mobilizare patriotică cuprinse în Tezele și Programul de Direcție pentru Congresul al X-lea al partidului.



NICOLAE BARCAN

Peisaj industrial

PREZENȚE SIBIENE

„Cibinimul '69” la ora ecorurilor în presă...

Prestigiosul festival laudativ se bucură de evaluări sibiene în numeroase publicații din țară. Notăm, deocamdată ambele reportaje semnate de Radu Constantinescu în „Sciteia” de vineri și de S. Frieder în „Karpaten Rundschau”, care trec în revistă cele mai de seamă reușite dintre premiile ocasionate de festival, subliniind importanța manifestării în ansamblul său.

În „România literară”, Mihai Nădîn comentează manifestările săptămînii culturii sibiene insistînd asupra cîștigului în substanță pe care-l comportă structura festivalului pe o „latură forte” — teatrul.

În volumul al II-lea din „Cercetări de limbă și literatură” apărut sub egida Societății de Științe filologice din Republica Socialistă România, Filiala Oradea, Ioan Holhoș, directorul Bibliotecii „Astra”, semnează studiul intitulat Din tradițiile culturale-educative promovate de „Astra”. Autorul întreprinde o incursiune competentă în vastul program cultural-educativ realizat de Asociațiunea transilvană pentru literatura română și cultura poporului român pe diverse coordonate, corespunzătoare secțiunilor științifice care au ființat în cadrul ei. Studiul — cum reiese dintr-o notă finală — face parte dintr-o lucrare mai amplă

consacrată înfățișării direcțiilor preocupărilor „Astre”, semnificativilor cultural-patriotice ale demersurilor ei.

Ultimul număr (6) al revistei „Noue Literatură” ne face o plăcută surpriză încă din primele pagini. Sub semnătura redacției, un scurt curs concis temează rezultatele unui concurs semantic de proză scurtă. Printre laureați, ... postul Christian Maurer, căruia i se și publică schița „Rösselsprung” care i-a adus un premiu. Umoristică, puțin parabolică, scrisă cu vervă și cu evident simț al conducerii narațiunii, proza tinărului autor se citește cu reală plăcere.

Sub semnătura lui Wolf Aichelburg, revista „Noue Literatură” publică, în același număr, o cronică favorabilă la spectacolul realizat de Teatrul de stat din Sibiu cu piesa „Nu sînt turnul Eiffel” („Ich bin nicht der Eiffelturm”). Intocmit de Elena Dunăreanu, în cadrul serviciului de informare bibliografică a Bibliotecii „Astra”, Ghidul presei românești din Sibiu (1851-1968) constituie un instrument de lucru util pus la dispoziția cercetătorilor, tuturor celor interesați de colecțiile de periodice existente în Sibiu.

Periodicele sînt grupate logic cu indicarea datelor asupra apariției și profilului. Ghidul mai conține un indice cronologic, un indice de nume și o listă de lucrări consultate.

„Cercetări științifice”, volum realizat de cadrele didactice ale Liceului nr. 3 din Sibiu, se înscrie pe linia unor eforturi și preocupări notabile ale acestui reputat colectiv. Grupînd studii din diverse discipline: istorie și limbă literară, geografie, matematică, fizică etc., volumul face dovada unor valente care, bine canalizate, pot da rezultate notabile.

Din preocupările în perspectivă ale cercetătorilor muzeografi de la Brukenthal rețin atenția studiile cercetătorului Teodor Ionescu privind noi identificări și atribuirii de tablouri existente în colecțiile muzeului. În volumul anual (1969) „Sesiunea de comunicări a muzeelor de artă”, în curs de apariție, cercetătorul sibiian este prezent cu o comunicare privind identificarea a patru tablouri, dintre care două aparținînd renumitului pictor flamand din sec. al XVIII-lea, Daniel Seghers.

Se află în lucru un studiu privind stabilirea autorului tabloului „Petru tîmăduind un bolnav”, ce urd de reviste din străinătate („Peristy”) — Zagreb: „Alte und moderne Kunst” — Viena).

Considerat a aparține pictorului dalmatin din sec. al XVIII-lea, Feliceo Benkovic, tabloul de mai sus — actualmente expus la Veneția în cadrul „Retrospectivei picturii venețiene din sec. al XVIII-lea” — se dovedește a fi fost pictat de pictorul austriac Paul Troger. De altfel, sugestia aceasta aparține tot lui Teodor Ionescu într-un studiu publicat într-o revistă venețiană.

TITU POPESCU



GABRIELA FLORESCU

„Rășinarieni”

Intre manifestările de interes teoretic al Cibinimului, dezbaterile în jurul dramaturgiei românești contemporane a avut, incontestabil, o marcantă înținută elevată, chiar dacă finalitatea discuțiilor nu se fructifică imediat în decizii radicale.

Am reținut componența intervențiilor, sinceritatea opiniilor și curajul expunerilor de nuanțare fină a ideilor exprimate de preopinienți. Discuțiile au depășit o posibilă închistare — tehnicist-profesională, înspre un interes teoretic mai larg, obiectul discuției fiind plasat în ambianța tuturor componentelor sale definitorii. Ceea ce a avut darul de a releva o bogăție de studii elaborări lor cerebrale, înspre o elaborare practico-lucrative, în sensul unor bunuri culturale cîștigate. Mai apoi, dezbaterile a oferit generosul prilej al întîlnirii cu cîțiva reputați oameni de teatru și artă precum scriitorul Paul Everac, comentatorul de artă Radu Popescu, regizorii Crin Teodorescu și Marieta Sadova etc.

Dezbaterile a debutat cu o extrem de interesantă și sistematică opțiune critică a lui Radu Popescu asupra dezvoltării dramaturgiei românești din ultimul sfert de veac. Acum, în preajma importantei aniversări, se cere cu aînt mai mult o discernere și o apreciere a valorilor dramatice — și culturale în general — create în acest timp. Este acum — după opinia criticului — momentul cînd trebuie să vorbescă istoria, de a sintetiza și sancționa, pozitiv sau

negativ, perioadele spirituale din această perioadă, inclusiv drumul destul de sinuos al dramaturgiei românești contemporane.

Primatul literar în teatru (opinia estetică a vorbitorului) ne duce la constatarea producerii unor salturi evolutive care repetă o întregă dezvoltare a teatrului ro-

Considerații pe marginea unei mese rotunde

Tendințe în dramaturgia originală contemporană

mănesc, prin faptul că s-a socotit cum o dramaturgie a societății, a revendicării, continuîndu-se cu o dramaturgie a omului, a individului, ca să manifeste apoi o tentație a intrării în universal. Fazele dezvoltării dramaturgiei noastre nu sînt rupturi, ci necesități ale evoluției, exprîmînd o jalonare teoretică a creșterii. De la acest început de combativitate socială manifestă s-a trecut la o portretizare etică a individului, pentru ca mai apoi arta dramatică să înțeleagă tot mai adevărat că funcțiile artistice nu pot fi înlocuite de funcțiile cetățenești.

Dezvoltînd ideile istorico-literare și estetice ale vorbitorului, Paul

Everac perlinia că dramaturgia primei perioade nu trebuie judecată exclusivist, deoarece atunci se încerca orientarea nouă, ceea ce a imprimat inevitabil o carecarea simplism. Este adevărat că au intervenit după aceea și fenomene de epigonism și mimetism, ceea ce explică o inflație a mediocri-

oarece piesele de calitate, singure care suportă discuții, sînt foarte rare.

Un fenomen de criză într-un anumit sector al teatrului îl evidențiază și prof. Ilie Micle, referitor la penuria pieselor muzicale. Sugestia vorbitorului se înscrie în ideea apropiierii libretistilor de compozibili motivare a celor expuse, ideea că lansarea în dramaturgie este evident mai grea decît în poezie sau proză. Există multe piese, dar pușini dramaturgi, idee întărită de altfel, prin argumentarea unei practici îndelungate în acest domeniu, și de către Valeria Ducea, redactor la revista Teatru.

Regizorul sibiian Hans Urschning a sesizat, tot în urma unei practici îndelungate a spectacolelor, o recepționare mai dificilă în actualitate a teatrului de către publicul larg. Motivul: abordarea scenică nedivinsă a dramelor sau comediei și optîndu-se preponderent pentru „piese” care nu mai au același ecou în sufletele spectatoților. În esență, vorbitorul pledează pentru un teatru, care de o mare capacitate activă, capabil de mari mișcări sufletești.

Vorbînd tot pe linia unei experiențe regizorale, Crin Teodorescu își exprimă o altă părere asupra lipsei tinerilor dramaturgi. Există

oarece piesele de calitate, singure care suportă discuții, sînt foarte rare.

Un fenomen de criză într-un anumit sector al teatrului îl evidențiază și prof. Ilie Micle, referitor la penuria pieselor muzicale. Sugestia vorbitorului se înscrie în ideea apropiierii libretistilor de compozibili motivare a celor expuse, ideea că lansarea în dramaturgie este evident mai grea decît în poezie sau proză. Există multe piese, dar pușini dramaturgi, idee întărită de altfel, prin argumentarea unei practici îndelungate în acest domeniu, și de către Valeria Ducea, redactor la revista Teatru.

Regizorul sibiian Hans Urschning a sesizat, tot în urma unei practici îndelungate a spectacolelor, o recepționare mai dificilă în actualitate a teatrului de către publicul larg. Motivul: abordarea scenică nedivinsă a dramelor sau comediei și optîndu-se preponderent pentru „piese” care nu mai au același ecou în sufletele spectatoților. În esență, vorbitorul pledează pentru un teatru, care de o mare capacitate activă, capabil de mari mișcări sufletești.

Vorbînd tot pe linia unei experiențe regizorale, Crin Teodorescu își exprimă o altă părere asupra lipsei tinerilor dramaturgi. Există

Actualitatea internațională

Acordul de încetare a focului dintre Salvador și Honduras a intrat în vigoare

San Salvador 19 (Agerpres). — Corespondentul agenției Associated Press anunță din San Salvador că în cursul nopții de vineri spre sâmbătă încetarea focului de-a lungul graniței dintre Salvador și Honduras a devenit efectivă, punându-se astfel capăt ostilităților care timp de cinci zile au provocat moartea a peste 3.000 de persoane civile și militare din ambele țări. Deși ordinul de încetare a focului a ajuns mai târziu în regiunea de graniță, o puternică furtună ce s-a abătut asupra acestor regiuni a făcut practic ca schimbările de focuri să se reducă la un minim chiar înainte de primirea acestuia. Același corespondent relevă că ministrul de externe salvadorian a anunțat că Salvadorul nu-și va retrage trupele din teritoriile ocupate înainte de a obține garanții satisfăcătoare și efective în legătură cu apărarea intereselor rezidenților salvadorieni din Honduras. Potrivit acordului realizat pentru încetarea ostilităților, trupele ambelor țări ar urma ca într-un interval de patru

Mesajul radiodifuzat al premierului irakului

Bagdad 19 (Agerpres). — Șeful statului și guvernului irakian, generalul Ahmed el Bakr, a adresat națiunii, cu prilejul zilei naționale a țării, un mesaj radiodifuzat. El a evocat bilanțul realizărilor obținute de la preluarea puterii de către Partidul Baas, în iulie 1968, subliniind în acest sens eforturile autorităților în vederea asigurării exploatații directe a resurselor țării. Totodată, generalul Ahmed el Bakr a adresat cu această ocazie forțelor patriotice un apel de a realiza un front național progresist. Șeful statului irakian a reafirmat, totodată, hotărârea sa de a reglementa pașnic și de o manieră democratică problema kurdă și pentru recunoașterea drepturilor pronunțându-se în același timp împotriva oricărei tendințe separatiste.

„RA“ a fost abandonată definitiv

CHRISTIANSTAD 19 (Agerpres). — Echipajul ambarcațiunii „Ra“ a abandonat definitiv vineri seara continuarea traversării Atlanticului. Hotărârea a fost luată după ce în repetate rânduri echipajul i-au atacat pe membrii echipajului cînd aceștia încercau să repare ambarcațiunea lor din papirus, aviată de furtuna care i-a surprins zilele trecute într-o regiune situată la aproximativ 1.000 km vest de Insulele Barbados. Exploratorul norvegian și camarazii săi au fost luați la bordul navei de pes-

ITALIA

Criza guvernamentală se prelungește

Roma 19 (Agerpres). — După încheierea primei runde de convorbiri cu reprezentanții partidelor care ar urma să reconstituie coaliția de centru-stînga, premierul desemnat, Mariano Rumor, și-a oferit o perioadă de meditație pînă luni el nu are nici un program oficial.

S-a făcut cunoscut că Rumor a adresat președintelui Saragat un raport cu privire la rezultatul înțevierilor sale în vederea formării unui nou guvern, dar nici o informație nu a parvenit presei asupra conținutului acestui document. Observatorii interpretează tăcerea premierului desemnat și a parenta sa inactivitate ca indicii ale eșecului misiunii sale. Unele ziare italiene exprimă o vie nemulțumire față de încetarea sa care se desfășoară eforturile de soluționare a crizei. „Ceea ce nu se poate tolera, scrie „Momento Sera“, este ritmul exasperant de lent impus unei crize care ar putea în acest mod să se prelungească încă săptămîni în șir. Dacă actualul parlament poate produce un guvern cu o oarecare stabilitate tolerabilă, atunci trebuie să o facă neîntîrziat. Dacă nu, atunci să fie dizolvat repede“.

Ziarul „24 ore“, considerat de obicei bine informat, este de părere că Rumor va recomanda dizolvarea parlamentului și organizarea unor noi alegeri generale în octombrie.

„Sbenandoah“ care de trei zile îi escorta pentru a le da ajutor în caz de naufragiu. Thor Heuerdahl consideră că a reușit să dovedească suficient de elocvent că vechii egipteni ar fi putut să traverseze Atlanticul cu ambarcațiuni de papirus. Scopul expediției sale era de a stabili dacă egiptenii ar fi putut să ajungă pe coastele Americii navigînd în acest mod, și că ei ar fi construit primele piramide de pe acest continent.

APELUL Comitetului permanent al Conferinței internaționale de solidaritate cu poporul vietnamez

Hanoi 19 (Agerpres). — Comitetul permanent al Conferinței internaționale de solidaritate cu poporul Vietnamului în lupta împotriva agresiunii S.U.A. și pentru a-părarea păcii a dat publicității un apel cu ocazia celei de-a 15-a aniversări a semnării acordurilor de la Geneva cu privire la Vietnam la 20 iulie 1954.

În apel sînt trecute în revistă succesele obținute de poporul vietnamez în lupta sa pentru dreptul legitim la autoapărare, pentru drepturile naționale fundamentale recunoscute în acordurile de la Geneva, pentru independență, suveranitate, unitate și integritate teritorială.

Această luptă, se arată în apel, a cîștigat un sprijin tot mai larg din partea popoarelor lumii, inclusiv din partea oamenilor progresiști din Statele Unite.

La conferința cvadrupartită de la Paris — se spune în apel — S.U.A. continuă să eludeze problema fundamentală — retragerea necondiționată a tuturor trupelor americane și ale țărilor aliate S.U.A. Statele Unite au avansat un program în opt puncte în care se vorbește de dreptul poporului sud-vietnamez la autodeterminare, dar în realitate ele refuză să acor-

de acest drept. Considerînd Vietnamul de Sud un stat separat, S.U.A. vorbesc despre „Agresiunea Vietnamului de nord împotriva Vietnamului de Sud“, iar pentru a justifica și acoperi agresiunea americană, ele cer „retragerea reciprocă a trupelor“.

Cu ocazia celei de-a 15-a aniversări a semnării acordurilor de la Geneva, Comitetul permanent al Conferinței pentru solidaritate cu poporul vietnamez cheamă popoarele din lumea întreagă, inclusiv pe americani cu vederi progresiste, organizațiile internaționale, pe toți iubitorii de pace să intensifice manifestările de solidaritate cu poporul vietnamez în toate domeniile, să-și aducă contribuția la restabilirea păcii în Vietnam, să mobilizeze păturile largi ale opiniei publice pentru a sprijini soluția în zece puncte a F.N.E. din Vietnamul de Sud și Guvernul revoluționar provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud. Aceasta va contribui la determinarea Statelor Unite să-și retragă trupele din Vietnamul de Sud și să respecte drepturile naționale fundamentale ale poporului vietnamez — independența, suveranitatea, unitatea și integritatea teritorială a Vietnamului, așa cum se prevede în acordurile de la Geneva.

U.R.S.S. — Adunarea de la combinatul textil „Liubertii“

Moscova 19. — Corespondentul Agerpres, L. Duță, transmite: La Combinatul textil „Liubertii“, din apropierea Moscovei, a avut loc vineri o adunare a oamenilor muncii, consacrată prieteniei sovieto-române.

Deschizînd adunarea, A. M. Lisensko, secretarul comitetului de partid al combinatului, a făcut o scurtă prezentare a importanței pe care o reprezintă pentru istoria poporului român înfăptuirea insurjecției armate de la 23 August 1944. În continuare, M. G. Savina, candidată în științe istorice, a făcut o expunere despre lupta îndelungată dusă de poporul român pentru libertate și progres social, ilustrînd aceste năzuințe cu exem-

ple semnificative din activitatea lui Nicolae Bălcescu și a altor revoluționari patrioți români, ale căror năzuințe au devenit o realitate vie în urma eliberării naționale de la 23 August, organizată și condusă de Partidul Comunist Român. A lui: apoi cuvîntul, tovarășul Clemenț Rusu, membru al Comitetului Central al Partidului Comunist Român, prim-vicepreședinte al Consiliului popular județean Cluj. Conducătorul delegației A.R.L.U.S. care se află în vizită în Uniunea Sovietică. La adunarea festivă au participat A. I. Lavrentieva, și Anna Tukanova, vicepreședintă ai Asociației de prietenie sovieto-române, reprezentanți ai Ambasadei române la Moscova.

Interviul vicecancelarului Willy Brandt

Bonn 19 (Agerpres). — Vicecancelarul vest-german, Willy Brandt, liderul Partidului Social Democrat, a declarat într-un interviu acordat agenției D.P.A., că conducerea partidului său continuă să sprijine în întregime politica economică a lui Karl Schiller, ministrul economiei în guvernul de coaliție de la Bonn.

După cum se știe, Schiller a susținut în repetate rânduri necesitatea reevaluării mărcii vest-germane. Luarea de poziție a lui Brandt are în actualele împrejurări o semnificație deosebită, deoarece problema reevaluării mărcii vest-germane ocupă un loc important în disputa electorală dintre Partidul Uniunea Creștin Democrat și Partidul Social-Democrat pentru alegerile generale de la 28 septembrie.

Brandt a adăugat în interviul său că oricare va fi guvernul la care social-democrații vor participa în viitor ei vor insista ca Schiller să fie ministrul economiei.

Vertiginos, solii Pămîntului se apropie de Lună

96 de minute, transmisiune în direct de pe „Apollo-11“

(Urmare din pag. 1)

tură. Camera a fost apoi preluată de Aldrin care a pătruns cu ea în tunelul larg de 80 centimetri și lung de 45 centimetri și l-a filmat pe Armstrong în timp ce îl urma. Cei doi, trecîndu-și unul alături camera de luat vederi, au efectuat verificarea amănunțită a tuturor instalațiilor și aparatelor modului sub privirea telescopurilor și ale specialștilor de la Centrul Spațial din Houston. Astronauții au înfățișat din diverse poziții și unghiuri aparatul modului, astfel încît specialiștii terestri au putut, la rîndul lor, să verifice „direct“ starea ei de funcționare.

Cu puțin înainte de închiderea emisiunii, Aldrin a transmis câteva imagini ale Pămîntului, văzut de la peste 320.000 km distanță. Pe micul ecran se putea distinge o planetă de mărimea unei mingi de ping-pong scînteind spațiul întunecat din jur. El a încercat să prezinte și locul unde urmează să a-selenizeze duminică, însă din cauza poziției hublourilor modului n-a reușit să filmeze decât unele fragmente mici ale suprafeței lunare, în apropiere de „Marea Li-niștii“.

La ora 1,30 cei doi astronauți s-au reîntors în cabina de comandă și au încheiat transmisiunea. Aceasta a fost cea mai lungă emisiune spațială în direct, recordul anterior fiind deținut de „Apollo-10“, cu numai 43 de minute și 3 secunde.

...un spectacol uluitor

Cape Kennedy 19 (Agerpres). — În momentul cînd au fost treziți din somn simțîndă dimineața, cei trei astronauți de pe „Apollo-11“

Emoții pe Pămînt, emoții în Cosmos

Centrul spațial Houston 19 (Agerpres). — Astronava „Apollo-11“ s-a plasat sîmbătă la ora 19,22 (ora Bucureștiului) pe o orbită eliptică selenară, realizînd una din cele mai dificile manevre dinaintea operațiunii de debarcare pe Lună. Astronauții Neil Armstrong, Michael Collins și Edwin Aldrin au aprins pentru aceasta, timp de șase minute, propulsorul principal al cabinei de comandă reducînd viteza navei spațiale la 3.108 km pe oră și plasînd-o pe coordonatele de 314 km la apocynthion și 112 km la pericynthion (distanța maximă și minimă față de Lună).

Această manevră s-a efectuat, potrivit programului inițial, în timp ce „Apollo-11“ se afla în dreptul părții nevăzute a Lunii, ceea ce a avut drept urmare că emoția să crească la maximum. Cu zece minute înaintea momentului crucial, deoarece în acel moment comunicațiile radio cu Pămîntul erau întrerupte cei trei astronauți au primit „lumina verde“ de a se înscrie pe orbita lunară din partea centrului de urmărire a zborului de la Houston. „Aici constatăm că toate sistemele noastre lucrează perfect. Vedeti cum stau lucrurile la voi“ — au comunicat tehnicienii de la Houston echipajului navei. „Totul este în regulă și la noi“ — a răspuns comandantul astronavei, Neil Armstrong.

Au urmat 34 de minute de încredere extremă pentru operatorii N.A.S.A. de la sol, intrucît tocmai în această perioadă, cînd nu exista nici o posibilitate de a se stabili un contact prin radio cu astronauții, urma să aibă loc înscrierea pe orbită. Minutele treceau greu la Houston. Cu toate acestea toți operatorii își păstrau calmul urmîrind în tăcere nenumăratele aparate de control al zborului care neau în mod recepționat nici un fel de semnale. Dacă motoarele nu s-ar fi aprins, „Apollo-11“ s-ar fi îndepărtat de Lună iar contactul

radio cu Pămîntul se stabilea la ora 19,32. Dar în acel moment nu au fost auzite nici un fel de semnale. Dacă motoarele ar fi funcționat mai puțin decît era prevăzut, insuficient pentru a plasa nava cosmică pe orbita lunară, contactul cu Pămîntul se stabilea la ora 19,37, dar din nou nu au fost auzite semnale. În sfîrșit, primele semnale au fost recepționate la 19,47, ceea ce indica succesul deplin al manevrei de înscriere pe orbita lunară. Prima oară ele au fost recepționate de stația de urmărire a zborului din Madrid, dar erau extrem de slabe. Controlul terestru al zborului a anunțat că astronauții lucrau febril la antena radio pentru a îmbunătăți condițiile transmisiilor. Cîteva minute vocile astronauților au fost în continuare neclare și nu se înțelegea ce spun. Dar datele telemetrice indicau plasarea precisă pe orbită a „trenului spațial“. În sfîrșit, a putut fi auzită cu claritate vocea lui Neil Armstrong care a raportat: „Motoarele au funcționat perfect.“ Am aflat aceasta prin telemetrie — a răspuns centrul de control.

azi... azi... azi...

TIMPUL
Sorele răsare la 4 h și 49 m și apune la 19 h și 54 m.
Vreme călduroasă cu cerul temporar noros. Izolat se vor semnala la munte averse de ploaie. Vîntul va sufla slab pînă la potrivit din sectorul nord-vestic. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 15 și 17 grade iar maximele vor oscila între 26 și 28 grade.

CINEMA

SIBIU: PACEA: Neîmblînzita Angelica (orele 9,00; 11,00; 13,00; 19,00 și 21,00); ARTA: Clovni pe pereți (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,20 și 20,30); TINERETULUI: Am două mame și doi tați (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,20 și 20,30); 7 NOIEMBRIE: Pantofii Cezarului (orele 10,00; 14,00; 16,00; 18,00 și 20,00); INDEPENDENȚA: Cădătorie priptă (orele 11,00; 14,30; 16,30; 18,30 și 20,30); MEDIAS: PROGRESUL: La dolce vita serial II și II (orele 9,30; 12,30;

Pe aerodromul de la Uli aterizează în fiecare noapte în medie zece avioane încărcate cu alimente și medicamente pentru populația bialfreză aflată într-o situație tragică din cauza îndelungatei crize nigeriene — informează agenția France Presse. Aceste avioane, au fost puse la dispoziție mai ales de societatea „Caritas“ de Crucea Roșie franceză și de o societate de

binefacere canadiană, după ce guvernul federal al Nigeriei a interzis zborurile avioanelor Crucii Roșii Internaționale. Se consideră că ajutoarele ce sosesc actualmente la Uli pot asigura hrana minimă a unui milion și jumătate de oameni.

Guvernul japonez a cerut ambasadorului S.U.A. la Tokio, Armin Meyer, precizări în legătură cu știrea privind contaminarea cu gaze toxice, în cursul săptămîinii trecute, a unui grup de 25 de persoane din Okinawa. Știrea a produs consternare la Tokio, intrucît oficialitățile japoneze nu au fost înștiințate pînă în prezent în legătură cu stocarea pe insulă a unor cantități de gaze toxice. Potrivit unor surse ale Ministerului de Externe, guvernul japonez studiază în prezent posibilitatea includerii gazelor toxice printre armele a căror transferare în Okinawa să constituie, conform tratatului de securitate japoano-american, obiectul unor consultări prealabile între cele două țări.

Vineri după-amiază, pe fluviul Loire, în apropiere de localitatea franceză d'Angers, a avut loc un tragic accident. 20 de copii, în vîrstă de 13—14 ani, care făceau baie în Loire au dispărut în apele fluviului. Tragicul accident s-a produs în cursul unei excursii la care participau 60 de copii. Mulți dintre ei și-au exprimat dorința de a se scălda în fluviu. Cei patru supraveghetori ai grupului examinaseră înainte fundul apei pentru a evita orice pericol, dar nisipul care forma albia fluviului s-a scufundat și copiii au dispărut sub apă. Numai patru dintre cei care făceau baie au putut să iasă imediat din apă. Pînă acum au fost găsite cadavrele a zece copii. Cercetările continuă pentru a aduce la suprafață și pe ceilalți dispăruți.

COORDONATE UNIVERSALE

Forțele patriotice laotiene au cucerit recent garnizoana Hatteu, situată într-un punct de importanță strategică de pe malul Mekongului, dobîndind controlul asupra întregii regiuni purtînd acest nume. Acțiunea, precizează agenția de presă Khaosan Pathet Lato, s-a soldat cu capturarea unor importante cantități de arme și muniții.

Forțele patriotice laotiene au cucerit recent garnizoana Hatteu, situată într-un punct de importanță strategică de pe malul Mekongului, dobîndind controlul asupra întregii regiuni purtînd acest nume. Acțiunea, precizează agenția de presă Khaosan Pathet Lato, s-a soldat cu capturarea unor importante cantități de arme și muniții.

Forțele patriotice laotiene au cucerit recent garnizoana Hatteu, situată într-un punct de importanță strategică de pe malul Mekongului, dobîndind controlul asupra întregii regiuni purtînd acest nume. Acțiunea, precizează agenția de presă Khaosan Pathet Lato, s-a soldat cu capturarea unor importante cantități de arme și muniții.

Uzina de piese auto Sibiu

ANGAJEAZA:

un număr nelimitat de strungari, lăcătuși și muncitori necalificați pentru școala de strungari

Preturile la legume-fructe

Produsul	U/M	Preț — lei				
		Cumpărare		Plafon vînz.		
		Extra I	II	I	II	
Roși sortate	kg	—	—	3,15	2,50	2,00
Cartofi de vară	kg	—	—	—	1,50	1,20
Mazăre verde păstăi	kg	—	—	—	1,75	—
Castraveți salată	kg	—	—	2,30	1,50	1,45
Pătrunjel rădăcini	kg	—	—	—	3,00	2,30
Usturoi uscat	kg	—	—	—	9,00	7,25
Ceapă verde rețezată	kg	2,80	1,90	—	3,50	2,75
Conopidă	kg	3,75	3,00	2,25	4,65	4,00
Dovlecei mari	kg	—	0,25	—	0,60	0,50
Guli	kg	—	0,75	0,55	—	1,20
Cașe	kg	—	—	4,75	3,75	3,00
Struguri E+S	kg	—	—	8,25	6,50	5,00

Prețurile intră în vigoare: cumpărarea la 21 iulie a.c. ora zero, iar vînzarea la 23 iulie a.c. ora zero.
Decizia 406/1969 a C.P.J.

Uzina mecanică Mirșa

angajează muncitori necalificați pentru calificare în meseria de strungar prin curs de scurtă durată. Doritorii se vor adresa la serviciul personalului din uzină în vederea angajării, cunoscînd că pentru admiterea la cursuri este necesar să fie absolvenți ai școlii generale și să aibă vîrsta între 18 și 40 ani. Informații suplimentare se pot lua zilnic la serviciul personalului, telefon 1 91 05, 1 91 55.

Organizația cooperăției meșteșugărești de aprovizionare-desfacere Sibiu

angajează imediat:
— 2 șefi de depozit.
Informații: O.C.M.A.D. Sibiu, str. Avram Iancu nr. 11.

Direcția teritorială de gospodărire a apelor

cu sediul în Sibiu, str. Someșului nr. 49, angajează urgent:
— un casier
— excavatoriști
— buldozeriști
— mecanici reparații utilaje.